

Joyoung 九阳	尺寸：	105X140mm	一级标题： 思源黑体Bold8pt	产品注意事项	表格抬头：20%灰底色
	材质：	60g双胶纸（普通款）	二级标题： 思源黑体Bold8pt	① 注意事项	表格外边框：0.25pt
	形式：	折页（最多十折页）	三级标题8pt 思源黑体Regular8pt	● 注意事项	表格内里分割线：0.1pt
	字体：	思源黑体 Light、思源黑体 Bold、DIN Medium	正文内容7pt 思源黑体Regular8pt	注意事项	

表格：抬头20%灰

标记留出边距：4mm

故障分析及排除		
故障现象	原因分析	解决方法
产品未工作	电源未插	将电源线插头插入接地插座中
风扇不转	机器未接通	插入电源插头,旋转定时旋钮
	电机损坏或其他元器件短路	送至指定的维修店维修
不能顺利的将炸锅推入产品	食物盛放过多,高出炸锅面	减少食材,选择适量的食材
	炸锅边缘变形	及时联系九阳客户服务中心或当地的九阳售后服务部进行更换
冒出白烟	正在烤制油腻的食材	在烤制油腻的食材将有大量的烟渗透,属正常现象
	炸锅中还有残留上次烤制后的油脂残渣	请务必在每次烘烤完成后清洗炸锅
显示屏显示“E51”	电烤炉温度传感器出现开路	及时联系九阳客户服务中心或当地的九阳售后服务部进行更换
显示屏显示“E52”	电烤炉温度传感器出现短路	及时联系九阳客户服务中心或当地的九阳售后服务部进行更换

● 如问题不能解决,切勿私自拆卸机器,请送当地售后服务部进行维修,详情请查阅说明书中“售后服务”相关内容或拨打阳光服务热线:400-6186-999进行咨询。

● 以上内容如因型号或零部件变更与实物不符,请以实物为准,恕不另行通知,敬请谅解!

产品基础信息和装箱明细		
执行标准	GB 4706.1-2005、GB 4706.14-2008	
产品尺寸 (长×宽×高)	260mm×320mm×320mm	
产品净重	约3.4kg	
技术参数	额定电压	220V
	额定频率	50Hz
	额定功率	1400W
	整机	1台
装箱明细	炸锅	1个
	烤架	1个
	说明书	1本
	量杯	1个

(所有数据由九阳研发中心提供,若有变更恕不另行通知)

电气原理图	

有害物质限制使用标识表						
部件名称	有害物质					
	铅(Pb)	汞(Hg)	镉(Cd)	六价铬(Cr(VI))	多溴联苯(PBB)	多溴二苯醚(PBDE)
与食品接触的配件 (炸锅、烤盘、搅拌叶片等)	○	○	○	○	○	○
橡胶件 (密封胶、脚垫等)	○	○	○	○	○	○
非阻燃塑料结构件 (外壳、面板、上盖等)	○	○	○	○	○	○
不锈钢结构件 (提手、连接件、轴等)	○	○	○	○	○	○
其它金属结构件 (外壳、内胆体、面板、反射板等)	○	○	○	○	○	○
标准件 (螺钉、螺母等)	○	○	○	○	○	○
玻璃陶瓷结构件 (视窗玻璃、玻璃盖等)	○	○	○	○	○	○
阻燃结构件 (插座、开关支架、电机支架等)	○	○	○	○	○	×
电热器、印刷线路板组件 (PCB板、电阻、变压器等)、电机、电源线、线束	×	○	×	○	○	×

○：表示该有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在GB/T 26572规定的限量要求之下。
×：表示该有害物质在该部件的某一均质材料中的含量超出GB/T 26572规定的限量要求。
“/”的部件表明：由于目前全球的技术和工艺水平限制而无法实现环保类物质成分的完全替代,后续随着技术上的改进将逐步改进。
*：表示仅部分型号产品该部件。

有害物质限制使用标识	
	环保使用期限10年：表示本产品中含有的有害物质不会发生外泄或改变,用户在产品说明书所述情况下正常使用本产品不会对环境污染或造成严重损害或对其人身、财产造成严重损害的期限。
	循环利用标志：表示本产品可回收利用,超过使用期限或经过维修无法正常工作者,不应被随意丢弃,请交由正规回收渠道以及有废弃电器电子产品处理资格的企业处理,正确的处理方法请查询国家或当地有关旧电器电子产品的处理规定。

· 以上标识均依据中国有害物质限制使用管理办法及其配套标准SJ/T11364要求执行。
· 本产品长期使用不会对人体产生危害,请放心使用。
· 全新产品在打开包装或者使用过程中可能存在一定的气味,通风和使用一段时间后气味会逐渐消除,这是正常现象。本产品符合相应食品安全和使用国家标准要求,请放心使用。

食品接触材料信息表				
	食品接触用材料	执行标准	符合标准情况	备注
金属	不锈钢06Cr19Ni10 (蒸笼、锅盖包边等)	GB 4806.9-2016	符合	
	不锈钢10Cr17 (蒸层、转叉支架、炸篮连接件等)			
	不锈钢07Cr19Ni10 (打蛋器臂)			
	镀锌板 (基材材料成分C、Mn、P、S分别不大于:0.12%、0.50%、0.040%、0.040%) (烤盘等)			
	镀锌板 (基材材料成分C、Mn、P、S分别不大于:0.10%、0.45%、0.030%、0.030%) (炸锅、隔板等)			
	镀锌钢板DX51D+Z或DX52D+Z或DX53D+Z (内胆体、烤盘、蒸层等)			
	镀锌钢板DX51D+Z基材 (聚四氟乙烯涂层、隔热板等)			
	冷轧钢DC01或DC03基材 (搪瓷涂层、烤盘等)			
	冷轧钢DC14基材 (镀锌、转叉叶片等)			
	冷轧钢DC04基材 (聚甲基硅氧烷涂层、炸锅、炸篮等)			
	铝合金3003基材 (聚四氟乙烯涂层、锅体等)			
	铝合金Y113基材 (聚四氟乙烯涂层、锅体、烤盘等)			
	铝1060 (温控器固定支架等)			
	磁素结构钢Q195或Q215或Q235 (镀锌、烤网、转叉轴等)			
	铸铁Z18 (锅体等)			
镀锌钢板DX51D+AS基材 (聚四氟乙烯涂层、炸锅、烤架等)				
冷轧钢M20Mn (轴套等)				
易切削钢Y08 (镀锌、轴套等)				
塑料	PP (蒸笼架、脂肪桶等)	GB 4806.7-2016	符合	
	PA (转轴、搅拌架、固定支架) PC (水箱、水箱盖等)			
涂层	聚甲基硅氧烷涂层 (冷轧钢DC04基材、炸锅、炸篮等)	GB4806.10-2016	符合	
	聚四氟乙烯涂层 (铝合金3003基材或Y113基材或镀锌钢板DX51D+Z基材或镀锌钢板DX53D+AS、锅体、烤盘、隔热板等)			
搪瓷 (烤盘等)	GB 4806.3-2016	符合		
	GB 4806.4-2016			
	GB 4806.11-2016			
	GB 4806.5-2016			

注:本系列产品包边以上食品接触材料,部分机型可能不含个别材料,请以实际产品为准。

售后服务	
● 保修规定:	● 执行国家新三包法,整机保修1年,产品质量问题7天包退,15天包换;全系列产品全国联保。
● 包修期界定:	● 以有效包修凭证(发票、购买记录、九阳官微产品档案)的日期作为包修期的起始日期; ● 无有效包修凭证的,按产品生产日期延后3个月作为包修期的起始日期。
● 非保修范围:	● 因不可抗拒的自然灾害造成的损坏的; ● 消费者因搬运、使用、维护、保管不当造成产品损坏; ● 非我公司指定的维修点安装、维修造成损坏的(包括消费者自行安装或拆卸修理的); ● 包修凭证与实物不符或涂改的; ● 超过三包期的; ● 违背事实原则,伪造凭证不予作为保修依据。
● 服务网点查询:	● 请搜索微信小程序“九阳阳光服务”,点击相应版块查询相关服务。 ● 请登陆九阳客户服务中心http://kf.joyoung.com/查询。 ● 请拨打九阳阳光服务热线:4006186999。

合格证	
检验结论: _____	合格
制造/检验日期: _____	见产品生产批号
检 验: _____	JY(检)

使用说明书

Operation Instruction

电烤炉(空气炸锅)

KL45-VF316/KL45-VF317/KL45-VF318/KL45-VF321/KL45-VF322
KL45-VF323/KL45-VF325/KL45-VF326/KL45-VF610

杭州九阳生活电器有限公司
Hangzhou Joyoung Household Appliances Co., Ltd.

浙江省杭州经济技术开发区下沙街道银海街760号3#幢
Building 3a, No.760 Yinhai Street, Xiaoshan, Hangzhou Economic and Technological Development Area, Zhejiang Province
邮编: 310018 www.joyoung.com

使用产品前请仔细阅读本产品使用说明书,并妥善保管。

V2 220325

尊敬的用户:

感谢您使用九阳电烤炉(空气炸锅)。本说明书仅适用于KL45-VF316/ KL45-VF317/ KL45-VF318/KL45-VF321/KL45-VF322/KL45-VF323/KL45-VF325/KL45-VF326/KL45-VF610产品。书中所有内容仅供用户使用和维修时参考,未尽事宜,欢迎向本公司的客户服务部门咨询。

本产品与食品接触配件均符合相关法律法规和标准要求,请放心使用。
愿九阳电烤炉(空气炸锅)给您的生活带来温馨、便捷和健康。

安全注意事项

▲ 警告: 对可能导致人员危险、重伤、重大财产损失的风险要警惕。

- 工作期间,产品前部、左右侧和上部等表面温度会升高,贴有“高温表面”符号△的区域/表面,工作过程中会发热,请注意避免烫伤。

▲ 注意: 对可能导致人员受伤或物品损害的风险要关注。

- 本产品不打算由存在肢体、感官或精神能力缺陷或缺少使用经验和知识的人(包括儿童)使用,除非有负责他们安全的人对他们进行与器具使用有关的监督或指导。应照看好儿童,确保他们不玩弄本产品。
- 打开包装后,请即刻将塑料袋放入垃圾桶,以免儿童玩耍,造成窒息的危险。
- 产品使用时,四周应留足足够空间,与周边物体至少保持10cm距离,以防油烟污染家具,甚至引起火灾等危险。
- 使用过程中,请不要将袋装、罐装或瓶装物品、棉布或易燃材料置于产品上或覆盖产品,以避免火灾、爆炸发生。
- 产品在工作中或冷却前,严禁触碰炸锅及烤架,以免烫伤。
- 本产品仅供家庭使用,请勿作为其他用途。
- 使用时必须将包装材料全部取下,否则产品在工作过程中会导致火灾、烧伤等。
- 本产品输入电压为220V,频率为50Hz,在将产品连接电源之前,请检查是否与当地的电源电压相符,高或低于此电压可能会损坏元器件或影响产品使用性能。为避免造成损失,建议使用稳压器。
- 本产品为类电器,使用前请确保接地线接地良好,以免发生漏电事故。
- 必须单独使用10A或以上带接地的插座,插头需彻底插入插座,以防接触不良而导致元件过热损坏,引发短路或火灾等危险。
- 请勿在外接定时器或独立的遥控控制系统的方式下运行该产品,以防短路、自燃等危险。

- 严禁将产品作食物烘烤以外的其他用途。
- 严禁用湿手插、拔电源插头,以免触电。
- 请在水平台面上操作,请勿在地毯、毛巾、塑料、纸等易燃物上操作本产品,以防引起火灾。
- 请勿将本产品放在不平衡、潮湿、高温、光滑、不耐热的台面上使用,以免触电、起火、滑落等造成伤害事故和财产损失。
- 请不要在有瓦斯泄漏和漏电的环境中使用本产品,否则会造成火灾和触电。
- 产品必须远离火源30cm以上,以免损坏产品或发生火灾危险。
- 请勿在窗帘、壁橱等可燃材料下方或附近使用本产品,防止引起火灾。
- 切勿在无人照看的情况下让产品工作,以防烤焦食材引发火灾等危险。
- 确保电源线不会与尖锐的边缘、毛边、其他突出尖锐物或表面高温的物品接触,以防漏电,造成触电或火灾。
- 工作期间,请使用锅把手,严禁触摸产品高温表面、内部,以免烫伤。
- 本产品不得长时间空烧(不放入任何食材),以防止发生自然等造成伤害事故和财产损失。建议不要连续使用超过3小时。
- 使用时严禁将任何纸质类、塑胶类等易燃材料置于电烤炉里,以免发生火灾危险。
- 请勿将玻璃器皿、密闭容器等易爆物品放置在电烤炉内加热,以免发生爆炸危险。
- 使用过程中确保食物不要碰到加热管;请不要烤过大的食物,否则容易导致冒烟、起火。
- 若烤制pH<5的酸性食材(如醋、柠檬汁等酱料),请务必使用锡箔纸包裹。
- 产品在工作期间会产生高温和蒸汽,请勿用手触摸或将脸部靠近,特别在抽出炸锅时应非常小心,可能会有热蒸汽从电烤炉中涌出,以防烫伤。
- 使用完请先确保产品停止工作,再拔掉电源插头。
- 拔下插头时,须握住插头拔出,切勿用力猛拉或扭曲电源线,以防电源线损坏,产生漏电危险。
- 请使用高温隔热物件取高温物品,以防烫伤。
- 每次使用完毕,需对炸锅、烤架进行清洁,以防残留的粉渣、油渍等在下次烘烤时冒烟或起火。
- 本产品使用完后加热元件表面仍有余热,请冷却后再进行清洁,以防烫伤。
- 无人使用本产品时、清洁或移动本产品时,产品出现故障时,请务必拔掉电源插头,防止漏电或意外启动造成损害。
- 如果电源线损坏,为了避免危险,必须由制造商、维修部或类似部门的专业

人员更换。

35. 严禁将本产品放在水或其他液体中冲洗或浸泡,不要对其喷水,以免器件损坏或漏电。
36. 如产品发生故障或损坏,请停止使用,可以送到我公司的售后服务点维修,切勿自行修理,以免发生危险。
37. 丢弃本产品时,请剪断电源线并交由有相关资质的部门回收丢弃。

温馨提示

- 第一次使用前请将炸锅、烤架取出用清洁剂清洗,清洗好后放入电烤炉并预热10分钟以排除掉包装或运输过程中残留的异味。
- 开始使用时可能会有少量烟雾或轻微的异味发出,属正常现象。
- 请使用本产品的各项原装配件。

部件及功能

进风口

操作面板

出风口

量杯

烤架

炸锅

把手

备注: 图片仅供参考,具体造型以实物为准

序号	部件名称	功能
1	操作面板	用于各功能按键的操作
2	进风口	从进风口流入从出风口流出形成热空气循环
3	出风口	从进风口流入从出风口流出形成热空气循环
4	量杯	用于盛水,实现嫩炸功能,可将量杯加水后置于烤架上进行烘炸(未在烘炸时可用于盛放蘸料)
5	烤架	用于盛放食物,并放置炸锅中(烤架脚垫为耐高温食品级材料,无需拆卸,可直接使用)
6	炸锅	用于放置烤架
7	把手	用于推放炸锅

注:嫩炸烘焙是指水在高温环境中蒸发增加炸锅内空气湿度,加湿空气在食物表面形成水膜,减缓食物内部水分向外扩散蒸发,因此可以锁住食物内部的水分,如烤制肉时能呈现出外焦里嫩的口感。

加水量及对应食谱参考

序号	食谱名称	食材量	温度	时间	量杯量
1	烤虾	明虾250g	180℃	15分钟	1/2杯 (10g)
2	烤鱼	鲈鱼250g-300g	190℃	25分钟	1杯 (20g)

产品使用方法

- **【启动/取消】键:**用于启动和取消功能
- **【+】键:**用于提高温度/时间设置,可循环调节
- **【-】键:**用于降低温度/时间设置,可循环调节
- **【温度/时间】键:**用于时间/温度切换设置

第一次使用前准备

1. 除去所有包装材料。
2. 取出炸锅、烤架去除包装袋。
3. 使用温水清洁炸锅、烤架,用浸过清洁剂的湿布擦拭电烤炉侧壁及底部,待完全干燥后再使用。
4. 将电烤炉放置于平整表面,请使用单独一条电源线。
5. 电烤炉周围预留足够空间,保证表面到其他物品至少10cm距离,出风口不能放置任何物品。
6. 当电烤炉工作时,手不得接触电烤炉上下合盖处,且人体活动至少要距离此处10cm以上,以防烫伤。

使用步骤说明

1. 将烤架置于炸锅中。
2. 根据食物的高度,合理放置在烤架上,保证食物不超过炸锅高度。
3. 将炸锅推入电烤炉中,插上电源,此时显示屏被点亮,表示机器已正常通电。
4. 通过【时间/温度】键进行切换,再通过【+】键或【-】键进行时间/温度设置,最后选择【启动/取消】键启动工作。若过程中需取消烹饪,可按【启动/取消】键停止机器。
5. 当界面显示End,表示烘烤完成。
6. 拉出炸锅,将炸锅放置于耐耐高温的支撑物上,使用耐高温隔热物件将食物小心地从烤架上取出食物。

备注:烹饪过程中可随时抽出锅体查看烹饪效果。

- **【+】键调节:**可通过操作面板【+】来调整温度或者时间,每次增加5℃或1分钟,长按可连续增加(温度调节范围35~200℃,时间调节范围1~60分,可循环调节)
- **【-】键调节:**可通过操作面板【-】来调整温度或者时间,每次减少5℃或1分钟,长按可连续减少(温度调节范围35~200℃,时间调节范围1~60分,可循环调节)

小贴士:

- 请勿使用塑料或纸质等不耐热的容器承载食物入电烤炉。
- 请勿使用玻璃或陶瓷的盘子或盖子。
- 烤架上的脚垫为食品级,无需取下,可直接烘烤。
- 为使烤制效果更好,建议使用前先预热5分钟左右。
- 部分食物可用锡箔纸包裹烘烤,效果更好。
- 可根据个人喜好调整时间与温度,过程可随时抽出锅体观察,避免食物烤焦。
- 电烤炉处于工作状态时和工作结束后的一段时间内,外表面及出风口的温度可能非常高,请勿随意触摸、移动,以免造成危险。
- 连续烘烤时注意将上次锅内残渣清理干净,避免再次烤制时烧焦冒烟或影响食物外观。

清洁及保养

1. 清洁电烤炉前,请先切断电源并拔掉插头,待产品完全冷却后再进行。
2. 如电烤炉腔体壁有油污,请用浸过中性清洁剂的柔软湿布进行擦拭。
3. 用中性清洁剂清洗包括炸锅和烤架等在内的所有附件。
4. 切勿将整个电烤炉浸入水或其它液体中清洗,以免发生触电危险或功能故障。
5. 清洁完毕,待产品晾干后放置于阴凉干燥处保存。